



Smart Door Lock User Manual

دستورالعمل دستگيره هوشمند

Viva Tuya App

Security • Design • Smart

we provide you the best and innovating products

به نامر خدا

امروزه پیشرفت تڪنولوژی در زندگی فردی و اجتماعی، رفاه و امنیت بالایی را برای همگان به ارمغان آورده است. در همین راستا و با افزایش روز افزون کاربرد محصولات هوشمند، شرکت آریا یراق صنعت نیز توانسته است با به کارگیری توان حرفه ای خود به این مهم دست یابد.

HTN-Prime محصولات سری اسمارت (هوشمند) تحت عنوان تجاری HTN-Prime با طراحی منحصر به فرد، امکانات تکنیکی بالا، استفاده آسان و مطابقت با استانداردهای **ک** از اتحادیه اروپا و همچنین گواهینامه رضایت مندی مشتریان و مدیریت کیفیت از کشور انگلستان، میتواند پاسخی مثبت به نیاز مشتریان این شرکت باشد.

لدوسها خرراعی دسر ...!

www.htnprime.com

● توضیح نحوهی استفاده و نقشه محصول
 فهرست جزئیات محصول/راهنمای تصویری نصب
● توضیحات نصب
• مراحل نصب 🔹 🗤 🔹
● نحوهی استفاده
ο عملکرد پنل خارجی ο
ο باز کردن با کلید ۹
o عملکرد پنل داخلی
• عملکرد دستگیره
• کنترل برنامه سینینی ۱۳۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰
• خدمات پس از فروش سیسیسی ۱۶

کاربـر گرامـی! از شـما بابت اسـتفاده از ایـن قفـل هوشـمند سـپاسگزاریم. لطفا پیـش از اسـتفاده، دسـتورالعمل نصب را با دقت مطالعه کنید سـپس با توجه به راهنمای زیر، دستگیره را نصب کنیـد. در غیر این صورت ما در قبال مشکلات احتمالی، به صورت مسـتقیم یا غیر مستقیم که ناشی از صدمه یا خسارت به این محصول باشد مسئول نخواهیم بود.

جزييات محصول:





جزئيات بسته بندى:

(7)

لطفاً پس از باز کردن بسته بندی، لیست زیر را به دقت بررسی کنید و در صورت نبودن اقلام، آن را از ما یا نماینده ما درخواست کنید.

شماره	اسم محصول	تعداد	توضيحات
1	پنل خارجی	1	
٢	پنل داخلی	1	
٣	قفل	1	
۴	قطعات نصب	1	
۵	دستورالعمل كاربر	1	
۶	دستمال	1	
٧	برگە گارانتى	1	
٨	نقشەي نصب	1	
٩	پک کلید	1	
١٠	تگ	٢	
11	مقابلى قفل	1	
١٢	زبانه	1	
۱۳	پک باتری	1	





توضيحات نصب









 $\circ \bigcirc \circ$

3 4 5 6

7 8 9 0

Δ

000

2 1



۱. صفحه کلید را لمس کنید تا نمایشگر روشن شود.

۲. رمزعبور صحيح را وارد كنيد (براي حفظ امنيت ميتوانيد چند رقم نامربوط قبل و بعد از رمز واقعي خود وارد کنید تا از دیده شدن رمز توسط دیگران جلوگیری کنید)، دکمهی [#] را برای تایید فشار دهید تا درب باز شود. سیس فرمان صوتی unlocked به گوش میرسد.

۵.۱.۲ باز کردن از طریق اثر انگشت

اثر انگشت خود را بر روی سنسور تشخیص اثر انگشت قرار دهید و سپس فرمان صوتی unlocked به گوش میرسد.

۵.۱.۳ باز کردن با کارت

تگ را روی سنسور کارت قرار دهید تا درب باز شود.

۵.۱.۴ قفل

روی آیکون قفل کلیک کنید تا درب قفل شود.

۵.۱.۵ زنگ درب

روی آیکون زنگوله کلیک کنید سپس صدای دینگ دینگ به گوش میرسد.

۵.۲ باز کردن با کلید

در مواقع اضطراری مانند تمام شدن باتری یا خرابی سیستم میتوان از کلید مکانیکی برای باز کردن درب استفاده کرد.

شما میتوانید کلید را داخل سوراخ قفل وارد کرده و بچرخانید تا باز شود.







ج عملکرد دستگیره







ان	يخ و زم	<mark>۶.۵</mark> تار
وارد حالت ادمین شوید، در منوی اصلی جهت ورود به تنظیمات سیستم عدد [۳] سپس جهت تنظیم زمان، عدد [۱] را انتخاب کنید. روز، ماه و سال را وارد کنید.	3	1
(«»» را قبل از یک رقم وارد کنید) به عنوان مثال ۲۳۰۱۰۱۱۲۱۲ ، سپس فرمان صوتی: "۱۲:۱۲ ۲۰۲۳ ۱۰ ژانویه" به گوش میرسد.		
	ن	<mark>۶.۶ زبا</mark> ر
وارد حالت ادمین شوید، جهت ورود به تنظیمات سیستم عدد [۳]، سپس عدد [۲] برای تنظیمات زبان و صدا و عدد [۱] تنظیم زبان را انتخاب کنید.	3	2
عدد [۱] را برای زبان چینی انتخاب کنید. عدد [۱] را دوباره برای زبان انگلیسی انتخاب کنید.		1
	دا	۶.۷ ص
وارد حالت ادمین شوید، جهت ورود به تنظیمات سیستم عدد [۳]، سپس برای ورود به تنظیمات زبان و صدا عدد [۲] و برای تنظیم صدا دوباره عدد [۲] را انتخاب کنید.	3	2
عدد [۲] را برای تغییر حالت به زیاد / متوسط / کم و بیصدا انتخاب کنید.		2
به تنظیمات کارخانه	گردانی	۶.۸ باز
وارد حالت ادمین شوید، عدد [۳] را جهت ورود به تنظیمات سیستم و دوباره عدد [۳] را برای بازگردانی به تنظیمات کارخانه را انتخاب کنید.	3	3
پس از اعلان صوتی «linitalization»، کلید [#] را برای تایید، کلید [#] را برای لغو فشار دهید، درصورتی که کلید [#] را برای تایید پازنشانی سیستم فشار دهید، ۵ ثانیه طــول مــیکشــد تــا سیستم بــه تنــظیمــات کــارخانه بازگــردد، سپــس امــلان مــوتی «linitalization success» به گوش میرسد.		
اگر به طور تصادفی اطلاعات ادمین را فراموش کردید، کلید چپ و کلید سمت راست را به مدت ۵ ثانیه فشار داده و نگه دارید، سپس همان عملیات فوق را انجام دهید.		
یس از راهاندازی اولیه، هر کسی میتواند با چهره، اثر انگشت، رمز عبور یا کارت خود قفل را باز کند. به دلایل ایمنی، لطفاً بلافاصله پس از راهاندازی، یک ادمین اضافه کنید.		
عملکرد باز کردن درب	ظيمات	۶.۹ تنذ
وارد حالت ادمین شوید. برای تنظیمات سیستم عدد [۳]، تنظیمات پیشرفته عدد [۴] و برای تنظیمات باز کردن قفل عدد [۱] را انتخاب کنید.	3	4
عدد [] را برای تنظیم زمان بیرون آمدن زبانه بالایی قفل انتخاب کنید: [۲۵/۶/۷/ (default) /۲/۵/۶/۱]. عدد [۲] را برای تنظیم زمان قفل شدن زبانههای پایینی انتخاب کنید: [۲۰/۱۵/۵/۱۰ (default) ۵/۱۵/۱]. عدد [۳] را برای فعالسازی سنسور ضد سرقت انتخاب کنید: [Turn On (default) / Off] از درب جدا کند هشدار فعال می شود.		1
عدد [۴] برای تنظیم حالت احراز هویت انتخاب کنید: احراز همیت تک مرحلهای (پیشرفرض)، احراز هویت دو مرحلهای و حالت«always unlocked»		
در حالت «always unlocked»، هر کاربری میتواند با هر چهره / اثر انگشت / رمز عبور / کارت آی سی به قفل دسترسی پیدا کند.	٩	<u> توج</u>



۶.۱۰ تنظیمات شبکه

2

1

1

وارد حالت ادمین شوید، عدد [۳] جهت ورود به تنظیمات سیستم سپس عدد [۴] برای تنظیمات پیشرفته و پس از آن عدد [۲] برای تنظیمات شبکه انتخاب کنید.	3
عدد [۱] را برای روشن کردن شبکه انتخاب کنید. عدد [۲] را برای خاموش کردن شبکه انتخاب کنید.	

۶.۱۱ گزارش تردد کاربران ۶۰۱۱ 4

وارد حالت ادمین شوید، جهت ورود به تنظیمات تردد عدد [۴] و سیس برای نمایش ترددها، عدد [۱] را انتخاب کنید.

کلید [۲] را برای قبلی و کلید [۸] را برای بعدی فشار دهید. حداکثر ۵۱۲ رکورد به ترتیب زمانی نمایش داده میشوند که ترتیب نمایش آنها از جدیدترین به قدیمیترین است.

۶.۱۲ آمار ها

1

2

وارد حالت ادمین شوید، عدد [۴] را جهت ورود به تنظیمات گزارش و سپس عدد [۲] را برای تعداد کاربران انتخاب کنید.	4
عدد[۱] را برای مطلع شدن از تعداد ادمینها انتخاب کنید. عدد[۲] را برای مطلع شدن از تعداد کاربران انتخاب کنید.	

۶.۱۳ نسخه نرم افزار



منبع تغذيه اضطراري 9.119

اگر شارژ باتری تمام شود، شما میتوانید از یک پاور بانک (power bank) برای موارد اضطراری استفاده کنید. کابل پاور بانک را به خروجی (port) دستگیره وصل کنید و سپس از طریق یکی از روشهای، تشخیص چهره / اثر انگشت / رمز عبور / تگ برای بازکردن درب استفاده کنید.

۶۰۱۵ دستورالعملهای باتری



کابل USB را به درگاه Micro USB باتری وارد کنید تا شارژ شود .

هنگامی که شارژسیستم کمتر از ٪۲۵ است (ولتاژ کمتر از ۶٫۸±۲٫۰)، در حین باز کردن قفل، فرمان صوتی «battery power Low» از سیستم به گوش میرسد. در این حالت قفل همچنان میتواند بیش از ۱۰۰ بار قفل را باز کند اما لطفا سهل انگاری نکرده و آن را به موقع شارژ کنید (یا مستقیماً باتری را تعویض کنید).

ایلیکیشن Tuya را دانلود کنید و قفل را به آن وصل کنید.

۱. نصب قفل را تمام کنید، باتری را نصب کنید، آن را روشن کنید؛ در صورت عملکرد صحیح، لطفا کاربر ادمین را ثبت نام کنید.

۲. به یک wifi ۲/۴G وصل شوید و بر نامه «Tuya Smart» را دانلود کنید سپس ثبت نام کنید و وارد شوید.

۳. روی برنامه «Tuya Smart» کلیک کنید، روی «Add Device» یا «+» در گوشه بالا، کلیک کنید. سیس "Camera & lock" را در لیست سمت چپ و "Lock (Wi-Fi)" در لیست سمت راست انتخاب کنید.

سپس یک Wifi ۲/۴G انتخاب کنید و رمز عبور را برای اتصال به wifi وارد کنید؛ سپس "چراغ چشمک زن سریع روی صفحه کلید را تایید کنید " و منتظر بمانید تا قفل متصل شود.



۴. برای اتصال قفل ابتدا وارد حالت ادمین شوید در منوی اصلی عدد [۳] را وارد کنید، سپس عدد [۴] را برای تنظیمات پیشرفته و مجدد عدد [۴] را برای اتصال به شبکه و مجدد عدد [۴] را برای آماده سازی اتصال وارد کنید. در این حالت اعداد کلیدی خاصی روی صفحه کلید شروع به چشمک زدن میکنند. سپس به اپلیکیشن Tuya برگردید، روی «Confirm key number light is blinking rapidly» (حالتی که چشمک زن روی سرعت تند قرار دارد) کلیک کنید. پس از مدتی، فرمان صوتی «Connected Successfully» به گوش میرسد. یعنی قفل با موفقیت وصل شده است.

	00:13 m	n:1 ♥ 62)	00:15	nt ♥ 62)	00:16 🕈	n: ♥ (2)	Evene	Correct State			
	×		×		×		×	Shirk.			
	Select 2.4 GHz Wi-Fi Net enter password.	work and	Reset the device		Connectin Keep the net	ng Device work stable.	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				
	If your Wi-Fi is SGHz, please set it to Common router setting met	be 2.4GHz. hod					- 0				
	× Wi-Fi - SGhz		-				1. 22	10	- C -		
	Wi-Fi - 2.4Ghz	• • •									
			Power on the device and confirm that the s	unart door			110000000				
		-	lock works normally.								
	A Password										
					01:	56					
	Next		Confirm the indicator is blinking Reset Device Step by Ste	g rapidiy.	Sean Bead Baryon Beaders and Da	or bibliga ser bibliga suk Wa dorka.		84			
									ه باشید:	لطفا توجه داشت	l
							شوند.	wif متصل	بد به یک i	۱.قفل و تلفن بای	
								ىاشد.	گىگاھر تز	wifi .۲ بابد ۲٫۴	,
							×.	فليوانك:	a wifi :	۳ گەشىلدەت	,
							 	ا د		۲۰۰۰ توسی را تور	
							اسد.	یا حروف ب	. با اعداد و ن	۳. ۱۱۱۱ بید فقط	
ىن دوبارە عمليات	ر تنظیم کنید، سپ	به یا بیشت	جددا به مدت ۵ تان	د، قفل را م	ىە تنظيم مجد	فشار دادن دکه	طفا پس از	ت اتصال، ل	م موفقيت	۵. در صورت عـد	1
										بالا را تکرار کنید	





۱.کنترل از راه دور

- ۱. در صورتی که بازدید کننده دکمه Doorbell را فشار دهد، ادمین نوتیفیکیشن را روی اپلیکیشن Tuya دریافت خواهد کرد. ۲. برای باز کردن درب، روی پیام کلیک کنید.
 - ۳. برای نادیده گرفتن اعلان آن را به چپ و برای باز کردن قفل از راه دور اعلان را به سمت راست بکشید.



۲.سیستم اخطار هنگام تهدید

۱. «Member management» را در اپلیکیشن Tuya پیدا کنید و یک کاربر Admin را انتخاب کنید تا وارد شوید.

۲. یکی از رادهای باز کردن لیست شده را انتخاب کنید؛ با فعالسازی این گزینه شما یک رمزعبور، اثر انگشت، کارت یا تگ خاص را برای مواقع اضطراری تعریف میکنید. در صورتی که شما توسط شخصی تهدید شده و مجبور به باز کردن درب شوید، میتوانید از آن رمز عبور یا ... استفاده کنید. در این موقعیت اپلیکیشن یک هشدار به اعضای خانواده شما که متصل به دستگیره هستند ارسال میکند.

 I constant of a first interval a constant of a fi	 Independent of the function of th	 Independent of the function of th	 Indicational difference of the second difference of the se	00:19 ᠠ ===================================	oo:19 = = = = = = = = = = = = = = = = = = =	00:21	00:22 A	ni † 60)
Image: Control of the con	Image: Control of the state of th	Image: Control of the state of th	Image: Control of the con	Security Protection for 86 Days	An unbacking method is not associated with a member Associat. Admin Member	Ω	Card Name Card10	
Constant and Cons	 Introduction of the state of the st	 inclusion of the state of the state	 Introduction of the second s	G	Pan Pan Admin	Pan Pan Anno	Duress Cand Once enabled, whickling with Card trippers a duress alert.	
Image: Contract of the contra	 Control Control Contentecon Control Control Control Control Control Control Contr	 Control Control Contentecentecentecentecentecentecentecen	 Control Control Contentecon Control Control Control Control Control Control Contr			Password		
Image: Control of the control of t	 Instance Instance<	Image: Image	 Instance angle and a set of the set of th	1		Card		
 Control Control Contecontrol Control Control Control Control Control Control Cont	 Control Control Contecontrol Control Control Control Control Control Control Cont	 Construction of the construction of the construction	 Control Control Contecontrol Control Control Control Control Control Control Cont			Card10Ouress		
 Branch Marchanger Schwarterung and Schwarter	Image: Normal Schwarter Image: Normal Schwarter Image: Normal Schwarter Image: Normal Schwarter </td <td> There is the second seco</td> <td> There is the second seco</td> <td>Member Minanement</td> <td>Family Member</td> <td>© Face</td> <td></td> <td></td>	 There is the second seco	 There is the second seco	Member Minanement	Family Member	© Face		
 Characterization Smart Linkage Characterization Characterization	 Or Recomposition of the second second	 Or Comparison The Comparison The Comparison The Comparison The Comparison The Comparison The Comparison Cancel Cancel Anterophythemic 	 Or Comparison The Comparison<td>IFamily Member(s) 20ther Member(s)</td><td></td><td>6 FingerVein</td><td></td><td></td>	IFamily Member(s) 20ther Member(s)		6 FingerVein		
Shart Likiage 5 Shart Likiage Charter and Shart Sha	Snart Linkage S	Snart Linkage s	Smart Linkage s	Offline Password	Other Member A member can view their own unlocking records, but has no operation or management permissions. You can use the			
Cancel Associate Unitoding Methods	Cancel Associate (Industry Antonia	Cancel Associate United by Aktivols	Carol Associal photolog Mitrook	Smart Linkage		Hand To delete the member, go to Me > Home Management.		
					Cancel	Associate Unlocking Methods		

۳. رمز عبور موقت یا یک بار مصرف برای بازکردن درب

ulimporary password". ار در اپلیکیشن Tuya برای ورود پیدا کنید و سپس برای ساخت رمزعبور موقت گزینه" one time password" با "unlimited password" را انتخاب کنید.

۲. روی «Add» در «OneTime Password» یا «+» در گوشه سمت راست بالا کلیک کنید تا رمز یک بار مصرف را دریافت کنید. این رمز عبور را نگه دارید، پس از افزودن این رمز عبور، دیگر قابل مشاهده نخواهد بود. این رمز عبور برای ۶ ساعت معتبر است و فقط یک بار قبل از انقضا قابل استفاده است.



۳. در وسط صفحه «Unlimited passwords»، روی «Add» یا «+» در بالا گوشه سمت راست برای دریافت رمز عبور کلیک کنید. نام رمز عبور و دوره اعتبار را میتوان مطابق میل کاربر تنظیم کرد.

(توجه: لطفا رمز عبور را به موقع ذخیره کنید، پس از افزودن آن را مشاهده نخواهید کرد. همچنین رمز عبور باید حداقل یک بار در عرض ۲۴ ساعت پس از اعمال آن استفاده شود، در غیر این صورت منقضی میشود.)



۳.هشدار سنسور افراد ناشناس

۱.اگر درطول ۱ دقیقه ، شخصی به مدت ۲۰ ثانیه جلوی درب بایستد یا پرسه بزند، هشدار سنسور و نشانگرهای صدا و نور فعال خواهند شد و شما میتوانید نوتیفیکیشن آن را از طریق اپلیکیشن نیز دریافت کنید.

۲. شما میتوانید روی پیام هشدار کلیک کنید و جزئیاتی مانند تاریخ، زمان و ویدیوی ضبط شده را مشاهده کنید.





خدمات پس از فروش

نصب و خدمات پس از فروش :

۱_لطفا جهت درخواست نصب و خدمات پس از فروش به وبسایت www.htnprime.com مراجعه کرده و یا با شماره ۷۳۷۶۳۲۱۰ تماس حاصل فرمایید.

۲_توجه داشته باشید در صورتی که نصاب مورد تایید شرکت دستگاه شما را نصب نکند گارانتی شما فاقد اعتبار خواهد بود.

۳_مدت زمان گارانتی این محصول، سه سال از زمان نصب است. در صورت بروز هرگونه مشکل کیفیتی در طول زمان گارانتی، رفع اشکال دستگاه شما به صورت رایگان انجام خواهد شد.

۴_تعمیر: پـس از مـدت زمـان گارانتـی در صـورت بـروز هرگونـه مشـکل، شـرکت همچنـان خدمـات تعمیـر دستگاه شما را با دریافت هزینه انجام خواهد داد.

۵_لطفا در حفظ رمز عبور ادمین و کلید مکانیکی دستگاه کوشا باشید و کلید مکانیکی را خارج از خانه خود نگهداری کنید تا در مواقع اضطراری قادر به استفاده از آن باشید. درصورت نبود کلید مکانیکی و رمز عبور، ادمین شرکت در قبال دستگاه شما مسئول نخواهد بود.

مواردی که شامل گارانتی نمیشود:

۱_ در صورت پاشش رنگ روی محصول

۲_ مونتاژ، تجزیه و نصب محصول توسط افراد غیر متخصص

۳_ ضرب خوردگی

۴_ در صورتی که عملکرد دستگیره بر اثر تابش مستقیم نور خورشید و یا بارش باران دچار اختلال شود، دستگاه شامل گارانتی نخواهد بود.

۵_ هرگونه خسارت ایجاد شده به دلایلی به غیر از کیفیت محصول





All rights reserved to Arya Yaragh Sanat Co. H.T.N-Prime logo and logotype are trademarks of Arya Yaragh Sanat Co. (A.G.S), officially registered in Iran and other countries. For more information about our products, please visit our website: <u>w w w.htnprime.com</u> Designed by Arya Yaragh Sanat in Iran, assembled in P.R.C.

telegram.me/htnprime

(O) Instagram/htnprime



 (\checkmark)

Ref:E50020719REV00